

Zmluva o vykonávaní a organizovaní školenia

uzavretá v zmysle ust. § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka
medzi týmito zmluvnými stranami:

Článok 1 Zmluvné strany

Poskytovateľ	ESMO Žilina, a.s. Rosinská cesta 8, 010 08 Žilina
Banka	Tatra banka, a.s., pobočka Žilina Č. účtu: 262 0789 013/1100
Obchodný register	Obchodný register Okresného súdu Žilina, Oddiel Sa, vložka číslo : 10524/L
IČO	36 442 763
IČ DPH	SK2022183559
DIČ	2022183559
Štatutárny orgán	Ing. Petr Král, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ
Zástupca oprávnený konať vo veciach zmluvných a obchodných	Ing. Ján Barčák, obchodný riaditeľ
Zástupca oprávnený konať vo veciach technických	Ing. Ivan Urbanič

a

Objednávateľ	Stredná odborná škola technická Okružná 693, 022 01 Čadca
Banka	Prima banka Slovensko, a.s. Číslo účtu: 7746803100/5600
IČO	00891452
DIČ	2020551742
Štatutárny zástupca	Ing. František Kajánek, riaditeľ školy
Kontaktná osoba pre styk s uchádzačmi:	Ing. Ján Marják, tel.: 041/4327642
Kontaktná osoba v realizačných náležitostiach	PaedDr. Stanislav Špila, tel.. 041/4327649

Článok 2 Predmet zmluvy

- 2.1 Poskytovateľ sa zaväzuje, že na základe vypracovanej cenovej ponuky, ktorá bola vybraná objednávateľom ako najvýhodnejšia v rozsahu a za podmienok dojednaných v tejto zmluve pre objednávateľa vykoná odborné a výcvikové školenie pedagógov Strednej odbornej školy technickej, Okružná 693, 022 01 Čadca v rámci zabezpečenia projektu z prioritnej osi Reforma systému vzdelávania a odbornej prípravy, opatrenia:

Premena tradičnej školy na modernú, ktorý je realizovaný pod názvom „Zo školských lavíc do zamestnania“ programu spolufinancovaný „Európskym sociálnym fondom“.

- 2.2 Objednávateľ sa zaväzuje, že zrealizovanú službu prevezme a zaplatí dohodnutú cenu a poskytne poskytovateľovi dojednané spolupôsobenie.
- 2.3 Predmetom zmluvy je zabezpečenie odborného a výcvikového školenie pedagógov v rozsahu podľa prílohy č.1.

Článok 3 Práva a povinnosti poskytovateľa

- 3.1 Poskytovateľ sa zaväzuje vykonávať a zorganizovať školenie s vynaložením odbornej starostlivosti a v rozsahu požadovanom objednávateľom
- 3.2 Poskytovateľ je povinný dbať pri vykonávaní a organizovaní školenia na pokyny objednávateľa a pred uskutočnením školenia sa dôkladne oboznámiť s predmetom podnikania a s činnosťou objednávateľa tak, aby získal potrebné vedomosti a znalosti z odboru objednávateľa za účelom poskytnutia a zorganizovania kvalifikovaného školenia.
- 3.3 Poskytovateľ sa zaväzuje pri poskytovaní a zorganizovaní školenia aktívne spolupracovať s objednávateľom a upozorniť ho na zrejmú nevhodnosť jeho pokynov pri vedení školenia.
- 3.4 Poskytovateľ je oprávnený odmietnuť vykonanie a zorganizovanie školenia, pokiaľ objednávateľ ani na požiadanie neposkytne organizátorovi potrebné podklady, informácie a potrebnú súčinnosť.
- 3.5 Organizátor je oprávnený požadovať od objednávateľa ďalšie, dodatočné informácie alebo pokyny, ktoré považuje za potrebné, a ktoré mu objednávateľ včas neposkytol.

Článok 4 Povinnosti objednávateľa

- 4.1 Objednávateľ je povinný poskytnúť poskytovateľovi za účelom efektívneho a odborného výkonu a zorganizovania školenia na svoje náklady vecné prostriedky a vhodné priestory nevyhnutné na splnenie predmetu zmluvy, predovšetkým Interaktívnu tabuľu, CNC stroj, PC, dataprojektor a plátno, prípadne ďalšie prostriedky, o ktoré organizátor požiada.
- 4.2 Objednávateľ školenia sa zaväzuje aktívne spolupracovať s organizátorom a poskytnúť mu primeranú súčinnosť a potrebné informácie pri oboznámení sa s činnosťou objednávateľa.
- 4.3 Objednávateľ sa zaväzuje, že nebude vyhotovovať z priebehu školenia z prednášok organizátora žiadne audio alebo video záznamy. Objednávateľ je zároveň povinný

zabezpečiť, aby účastníci školenia v priebehu školenia nevyhotovovali z prednášok organizátora žiadne audio alebo video záznamy. V prípade porušenia tejto povinnosti, zaväzuje sa objednávateľ zaplatiť poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 3 000 €.

Článok 5 Cena školenia a platobné podmienky

- 5.1 Zmluvná cena je stanovená na základe dohody zmluvných strán v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších pre a jej

Celková cena bez DPH: 9 800 €

DPH 20%: 1 960 €

Celková zmluvná cena vrátane DPH: **11 760 €**

Slovom: jedenásťtisíc sedemstošesťdesiat Eur

Presná špecifikácia zmluvnej ceny je v prílohe č.1.

- 5.2 Ak dôjde k zániku zmluvy z dôvodov na strane objednávateľa, vzniká poskytovateľovi nárok na úhradu vzniknutých nákladov. Cena bude stanovená dohodou zmluvných strán. Ak sa nedosiahne dohoda o cene, požiadava poskytovateľ súd o rozhodnutie.
- 5.3 Právo na zaplatenie zmluvnej ceny vzniká poskytovateľovi riadnym a včasným splnením jeho záväzku, t. j. dodaním predmetu zmluvy, v stanovenej. Zmluvná cena bude fakturovaná predávajúcim v zmysle prílohy č.1 tejto zmluvy. Fakturované sumy budú v súlade s cenovou ponukou predloženou vo verejnej súťaži.
- 5.4 Objedávateľ sa zaväzuje uhradiť poskytovateľovi cenu za poskytnutú službu podľa vystavenej faktúry poskytovateľom.
- 5.5 Predmet zmluvy bude financovaný z prostriedkov Európskeho sociálneho fondu, formou bezhotovostného platobného styku na účet poskytovateľa uvedeného v čl. 1.
- 5.6 Ak faktúra nebude obsahovať zákonom stanovené náležitosti, alebo ak v nej budú uvedené nesprávne údaje, je objednávateľ oprávnený vrátiť ju v lehote 7 dní od jej doručenia poskytovateľovi s uvedením chýbajúcich náležitostí alebo nesprávnych údajov. V takom prípade začína nová lehota splatnosti, ktorá začne plynúť doručením opravenej faktúry objednávateľovi.
- 5.7 Ak dôjde počas výkonu k zmene v kvantite, kvalite, či druhu dodávky voči dohodnutým podmienkam tejto zmluvy, s dopadom na dohodnutú cenu, zmluvné strany zodpovedajúcu zmenu ceny po vzájomnom odsúhlasení premietnu do zmluvnej ceny formou písomného dodatku k zmluve.

Článok 6 Čas a miesto plnenia

- 6.1 Poskytovateľ sa zaväzuje, že dodá objednávateľovi predmet plnenia podľa čl.3 tejto zmluvy v termíne do 30 dní po účinnosti tejto zmluvy.
- 6.2 Dodržanie tohto termínu je závislé od riadneho a včasného spolupôsobenia objednávateľa dojednaného v tejto zmluve. Po dobu meškania objednávateľa s poskytnutím spolupôsobenia nie je poskytovateľ v omeškaní so splnením povinnosti dodať predmet zmluvy v dojednanom termíne.
- 6.3 Poskytovateľ splní predmet zmluvy v mieste plnenia a to objektoch Strednej odbornej školy technickej, Okružná 693, 022 01 Čadca

Článok 7 Zodpovednosť za škodu

- 7.1 Zmluvné strany sú zodpovedné za spôsobenú škodu v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov a ustanovení tejto zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú k vyvinutiu maximálneho úsilia k predchádzaniu škodám a k minimalizácii vzniknutých škôd.
- 7.2 Žiadna zo zmluvných strán nezodpovedá za škodu, ktorá vznikla v dôsledku vecne nesprávneho alebo inak chybného zadania, ktoré dostala od druhej zmluvnej strany.
- 7.3 Žiadna zo zmluvných strán nezodpovedá za omeškanie spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť. Za okolnosti vylučujúce zodpovednosť sa považuje prekážka, ktorá nastala nezávisle od vôle povinnej strany a bráni jej v splnení jej povinnosti, ak nemožno rozumne predpokladať, že by povinná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a ďalej, že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala. Zodpovednosť nevylučuje prekážka, ktorá vznikla až v čase, keď povinná strana bola v omeškaní s plnením svojej povinnosti, alebo vznikla z jej hospodárskych pomerov. Účinky vylučujúce zodpovednosť sú obmedzené iba na dobu, kým trvá prekážka, s ktorou sú tieto účinky spojené. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu upozorniť druhú zmluvnú stranu na vzniknuté okolnosti vylučujúce zodpovednosť, ktoré bránia riadnemu plneniu tejto zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú k vyvinutiu maximálneho úsilia k odvráteniu a prekonaniu okolností vylučujúcich zodpovednosť.

Článok 8 Zmluvné pokuty

- 8.1 Zmluvná strana je v omeškaní s plnením záväzku, ak nespĺní riadne a včas svoj záväzok, ktorý pre zmluvnú stranu vyplýva z tejto zmluvy a jej dodatkov, a to až do

doby poskytnutia riadneho plnenia alebo do doby, keď záväzok zanikne iným spôsobom.

- 8.2 Ak objednávateľ zaviní termínové sklzy plnenia poskytovateľa, alebo nútené zastavenie činnosti poskytovateľa na plnení predmetu zmluvy, poskytovateľ nenesie zodpovednosť za časový sklz, a tým ani nie je povinný platiť objednávateľovi zmluvné pokuty, ktoré by z tohto dôvodu vznikli.
- 8.3 Zmluvná strana nie je v omeškaní, ak požiadala o zmenu termínu plnenia a táto zmena termínu bola akceptovaná druhou zmluvnou stranou. Žiadosť o zmenu termínu plnenia musí byť doručená písomne v dostatočnom čase pred termínom zhotovenie diela, tak aby druhej zmluvnej strane nevznikli škody, s uvedením dôvodu a náhradného termínu plnenia.
- 8.4 V prípade omeškania poskytovateľa s termínom realizácie diela, môže objednávateľ účtovať zmluvnú pokutu z omeškania vo výške 0,05% za každý deň omeškania z čiastky, s ktorou je v omeškaní. Zaplatenie zmluvnej pokuty nemá vplyv na náhradu skutočne vzniknutej škody podľa § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 8.5 V prípade, že sa objednávateľ dostane do omeškania so splnením záväzku zaplatiť kúpnu cenu za predmet zmluvy, má poskytovateľ právo požadovať od kupujúceho zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z neuhradenej čiastky ceny dodávky tovaru zmluvy za každý deň omeškania.
- 8.6 Podkladom pre uhradenie zmluvnej pokuty je jej vyúčtovanie oprávnenou zmluvnou stranou. Zmluvná pokuta je splatná do 14 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy oprávnenej zmluvnej strany k jej uhradeniu povinnou zmluvnou stranou.

Článok 9 Kontrola, audit, overovanie na mieste

- 10.1 Zhotoviteľ sa zväzuje splniť výkon kontroly /audit/ overovania súvisiaceho s vytvorením diela, prácami a službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluva o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. 120/2012/1.1/OPV oprávnenými osobami v zmysle článku 12 Všeobecných zmluvných podmienok k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku (príloha č. 2) tejto Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. 120/2012/1.1/OPV a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť.

Článok 10 Záverečné ustanovenia

- 9.1 Akékoľvek zmeny tejto zmluvy môžu byť vykonané len po vzájomnej písomnej dohode zmluvných strán vo forme písomných dodatkov.
- 9.2 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory vzniknuté v súvislosti s touto zmluvou, resp. v súvislosti s plnením tejto zmluvy budú riešiť predovšetkým mimosúdnu cestou.

- 9.3 V prípade, že sa zmluvné strany v prípade sporu nedohodnú, bude na riešenie sporu vecne a miestne príslušný súd Slovenskej republiky.
- 9.4 Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po jednom obsahovo zhodnom vyhotovení.
- 9.5 Právne vzťahy medzi zmluvnými stranami vyplývajúce z tejto zmluvy a touto zmluvou bližšie neupravené sa riadi príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými platnými predpismi Slovenskej republiky.
- 9.6 Je dojednané, že v prípade, ak jedna alebo viac častí tejto zmluvy budú z akéhokoľvek dôvodu uznané za neplatné, neúčinné alebo nevykonateľné, táto skutočnosť v žiadnom prípade neovplyvní platnosť ostatných častí tejto zmluvy a jej účastníci budú považovať neplatnú alebo nevykonateľnú časť zmluvy za takú, akoby v zmluve nebola nikdy obsiahnutá.
- 9.7 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami, resp. dňom podpisu zmluvnou stranou, ktorá zmluvu podpisuje ako druhá a zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám.
- 9.8 Zmluvné strany vyhlasujú, že ich vôľa je slobodná, vážna a bez omylu, zmluvu neuzavreli v tiesni a ani za nápadne nevýhodných podmienok, pričom na znak súhlasu s obsahom zmluvy pripájajú svoj vlastnoručný podpis.

V Žiline, dňa: 24.08.2013

V Čadci, dňa 16.08.2013

ZA POSKYTOVATEĽA:

ZA OBJEDNÁVATEĽA:



ESMO Žilina, a.s.
Rosinská cesta 8
010 08 Žilina
IČO: 36442763
IČ DPH: SK2022183559

Ing. Petr Král
predseda predstavenstva
a generálny riaditeľ

Stredná odborná škola technická
Okružná 693
022 01 ČADCA

-1-

Ing. František Kajánek
riaditeľ školy

OPIS POŽADOVANÉHO ŠKOLENIA

I. Časť.

Názov školenia: **Školenie na prácu s programom Autodesk Inventor**

Získané poznatky budú aplikované pri príprave nového vyučovania v predmete Informatika. Školenie bude realizované pre 14 pedagógov v minimálnom rozsahu, aby boli schopní pracovať s nakúpenou technikou a využívať čo najviac funkcií. Školenie Autodesk Inventor má obsahovať základy pre užívateľov aplikácie Inventor pre uchádzačov s krátkou dobou používania. Cieľom školenia má byť naučiť učiteľov základné príkazy pre profesionálne parametrické 3D navrhovanie s využitím aplikácie Autodesk Inventor. Naučiť efektívnym vedomostiam od náčrtu k vytvoreniu modelu, k analýze jeho tvarových plôch až k samotnej tvorbe 2D dokumentácie – výkresov.

Organizačné podmienky: Školenie bude realizované v priestoroch školy SOŠT Čadca. Rozsah školenia min. 14 hod./2 dni/. Vyučovací hodina 60 minút. Frekventant získa certifikát, študijné materiály. Počet účastníkov 14.

Cena školenia.....3490 € s DPH

II. Časť.

Názov školenia: **Školenie na prácu s programom AutoCAD**

Získané poznatky budú aplikované pri príprave nového vyučovania v predmetoch Výpočtová technika a Odborný výcvik. Školenie bude realizované pre 14 pedagógov v minimálnom rozsahu hodín, aby boli schopní pracovať s nakúpenou technikou a využívať čo najviac funkcií. Cieľom počítačového školenia AutoCAD I. je podať účastníkom základné teoretické a praktické vedomosti z oblasti CAD aplikácií. Kurz je zameraný na osvojenie základných funkcií programu AutoCAD a ich následné využívanie pri tvorbe technickej dokumentácie, architektonických a strojárskych návrhov a iných. Počítačové školenie je určené pre začiatočníkov.

Organizačné podmienky: Školenie bude realizované v priestoroch školy SOŠT Čadca. Rozsah školenia min. 2 dni /12 hodín/. Vyučovací hodina 60 minút. Frekventant školenia získa certifikát a študijný materiál. Počet účastníkov kurzu 14.

Cena školenia.....3490 € s DPH

**Príloha č. 1 k Zmluve o
vykonávaní a organizovaní školenia**

III. Časť.

Názov školenia: **Školenie Heidenhain**

Získané poznatky budú aplikované pri príprave nového vyučovania v predmetoch Programovanie CNC strojov a Odborný výcvik. Školenie bude realizované v priestoroch školy pre 9 pedagógov v minimálnom rozsahu hodín, aby boli schopní pracovať s nakúpenou technikou a využívať čo najviac funkcií. Cena za osobu zahŕňa kurzovné, náklady na testovanie a vydanie certifikátu, študijné materiály. Školenie programovania a obsluhy CNC stroja v riadiacom systéme Heidenhain 426. Cieľom školenia je získať prehľad o funkciách riadiaceho systému v praxi a aplikácie získaných poznatkov v jednotlivých príkladoch a praktických ukážkach.

Organizačné podmienky: Školenie bude realizované v priestoroch školy SOŠT Čadca. Rozsah školenia pre 9 osôb, min.28 hodín / 4.dni/ vyučovacia hodina 60 minút . Frekventant školenia získa certifikát a študijné materiály. Počet účastníkov školenia 9.

Cena školenia.....1 790 € s DPH

IV. Časť.

Názov školenia: **Školenie na používanie interaktívnej tabule**

Interaktívna tabuľa nám pomôže zakomponovať do vyučovania viaceré možnosti, ktoré nám IKT ponúkajú. Získané poznatky budú aplikované pri príprave nového vyučovania vo viacerých vybraných predmetoch. Školenie bude realizované pre 30 pedagogických zamestnancov v minimálnom rozsahu 12 hodín. Základy obsluhy interaktívnej tabule (6 hod) zapojenie PC, interaktívnej tabule, dataprojektora, interaktívny režim, režim tvorby dokumentov, klávesnica na obrazovke, vytvorenie a uloženie dokumentu, kresliace nástroje, geometrické objekty, guma, zvýraznenie, nástroje pre výber objektov, textové pole, práca s farbami. Pokročilá obsluha interaktívnej tabule (6 hod) práca s knižnicou objektov, vkladanie obrázkov, fontov, pozadí, zvukov, videa, flash aplikácií, rozširovanie knižnice z externých zdrojov a internetu, vrstvy, priehľadnosť, hyperlinkové prepojenie medzi dokumentmi, nástroj Lupa, nástroj Clona, nástroj Reflektor, exportovanie súborov, pre usporiadanie strán, vytvorenie videa z prezentácie. Frekventanti školenia získajú certifikát a študijné materiály.

**Príloha č. 1 k Zmluve o
vykonávaní a organizovaní školenia**

Organizačné podmienky: Školenie bude realizované v priestoroch školy SOŠT Čadca. Rozsah školenia min. 12 hodín /2dni/. Vyučovacia hodina 60 minút. Počet účastníkov kurzu 30.

Cena školenia.....2 990 € s DPH